

48° NORD · 10° OST



Das Magazin aus dem Herzen Wasserralfingens



Zwischen Licht und Dunkel

Leiser als der Oktober, zurückhaltender, manchmal melancholisch – und doch voller Tiefe – es ist November geworden. Die bunten Farben des Herbstes sind sanften Grautönen gewichen und Nebel hat sich rund um unseren Brauenberg gelegt. Die Welt scheint sich, zumindest in diesem Monat, langsamer zu drehen.

Es ist die Zeit des Übergangs: zwischen Licht und Dunkel, zwischen Herbst und Winter. Die Natur zieht sich zurück, sammelt ihre Kräfte – und auch uns tut es gut, wenn wir uns ein wenig zurücknehmen, bevor der übliche Weihnachtsvorbereitungsstress beginnt. Kerzenlicht, warme Räume, stille Abende und ein

gutes Buch bei einem Tässchen Tee können uns die momentane, angespannte Weltenlage ein wenig vergessen lassen.

Trotz seiner Kühle hat der November eine stille Schönheit. Er erinnert uns daran, dass auch Ruhe und Rückzug Teil des Lebens sind – und dass aus dieser Stille neue Kraft erwächst. Und die werden wir brauchen, bis der Weihnachtsbaum steht, alle Kerzen am Baum endlich brennen und wir zusammen "Stille Nacht" singen.

In diesem Sinne wünschen wir uns allen ein paar ruhige, entspannte Abende und viel Spaß beim Lesen unseres kleinen, aber feinen Magazins.

Ihr Gewerbe- und Handelsverein Wasserralfingen

**WIR
SUCHEN
DICH!**



**MALER UND
LACKIERER**
(mlwld)

**WIR
BILDEN
AUS!**

JETZT BEWERBEN



Tradition und Innovation
75
Jahre

—maler Siedler—
... einfach anders

Stiewingstraße 6 · 73433 Aalen
www.maler-siedler.de
Tel. 073 61/9769-0

Neues vom GHV

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

das Jahr 2025 mit all seine Höhen und Tiefen neigt sich dem Ende entgegen, und wir sind schon wieder im November angekommen.

Im November gedenken wir traditionell an Allerheiligen und am Volkstrauertag unserer Verstorbenen. Am Volkstrauertag wird wie jedes Jahr die sehr schöne Gedenkfeier des Stadtverbandes für Sport und Kultur Wasseralfingen e.V. stattfinden. Besuchen Sie diese stimmungsvolle Veranstaltung. Die Organisatoren freuen sich über Ihren Besuch.

Die Preisverleihung unserer Aktion „Homecoming Weeks“ findet am Samstag, 15.11.2025 um 10:00 Uhr im Rahmen des Wochenmarktes statt, wo wir dann die attraktiven Preise an die glücklichen Gewinnerinnen und Gewinner überreichen werden.

Die nächste Aktion Ihres GHV Wasseralfingen steht auch schon wieder in den Startlöchern. Die schon traditionelle Glücksscheinaktion wird wie jedes Jahr im Advent durchgeführt. Ebenso wird unsere Wilhelmstraße, der Stephansplatz und Teile der Karlstraße durch die Weihnachtsbeleuchtung in vorweihnachtlichem Glanz erstrahlen. Unser Dank gilt dem Bezirksamt Wasseralfingen und dem Aalener Bauhof für die sehr gute Zusammenarbeit.

Unser einzigartiger Weihnachtsmarkt am und im Tiefen Stollen wird auch 2025 stattfinden. Das Organisationsteam hat sich einige Neuerungen überlegt, z.B. wird es dieses Jahr über Tage ein Weihnachtsdorf geben. Um die langen Wartezeiten für die Einfahrt zu minimieren, wurde ein Buchungssystem übers Internet eingerichtet. Unter

<https://fareharbor.com/embeds/book/besucherbergwerk-tiefer-stollen/items/?full-items=yes>

können Sie Tickets im Vorverkauf sichern. An der Kasse des Besucherbergwerks ist dieser Vorverkauf ebenfalls möglich.

Gerne unterstützt der GHV Wasseralfingen den Weihnachtsmarkt mit einem finanziellen Beitrag.

Nun wünschen wir Ihnen einen geruhsamen November. Genießen Sie die Abende am Kaminfeuer bei einem Becherchen Glühwein oder Glühmost.

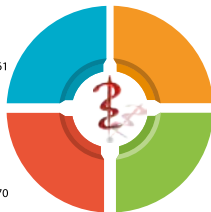
Mit einem herzlichen „Glück-Auf“

**Vorstand und Beisitzer
GHV Wasseralfingen e.V.**

Drei Apotheken - ein starkes Team

Limes-Apotheke
Wilhelmstr. 5
73433 Aalen
Tel.: 07361/71870 - Fax: 07361/76261
apotheke@limes-apotheke.com

**Apotheke
am ZOB**
Bahnhofstr. 32
73430 Aalen
Tel.: 07361/69020 - Fax: 07361/69070
info@apo-zob.de



Härtsfeld-Apotheke
Ebnater Hauptstr. 44
73432 Aalen
Tel.: 07367/4454 - Fax: 07367/4907
info@haertsfeld-apo.de

***Wir sind gerne
für Sie da!***

www.aalener-limes-apothekenverbund.de

Unsere Öffnungszeiten in Wasseralfingen:
Montag bis Freitag: 08:00 bis 18:30 Uhr (durchgehend geöffnet)
Samstag: 08:00 bis 12:00 Uhr

Wir sind auf das E-Rezept vorbereitet:
ob per Papier, Telefon, Email oder App!

Pharmazeutische Dienstleistungen!
kein Problem. Sprechen Sie uns an.

**Mehrfach sparen
in Ihrer
Limes-Apotheke**

- regelmäßige Angebote in unseren Flyern*
- Bonus- und Kundenkarte*
- Botendienst*

* im Rahmen der gesetzlichen Bestimmungen



Apotheke am Brautenberg
Inhaberin Michaela Hroß e.K.
Kolpingstr. 14
73433 Aalen-Wasseralfingen
Telefon: 07361-52 64 044
Fax: 07361-52 64 045

Öffnungszeiten
Montag, Dienstag, Donnerstag u. Freitag:
8.30 – 12.30 Uhr und 14.30 – 18 Uhr
Mittwoch: 8.30 – 12.30 Uhr
Samstag: 8 – 12 Uhr

Nutzen Sie unseren Online-Shop!



Rezepte und
Medikamente
online vorbestellen
und liefern lassen*

Direkter Kontakt
per Live-Chat

Jeden Monat
attraktive Angebote

Jetzt kostenlos
meineapotheke.de App
herunterladen



* Abgabe verschreibungs-
pflichtiger Arzneimittel
nur nach Einreichung des
Originalrezeptes.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!
Ihre Michaela Hroß und das Team der Apotheke am Brautenberg

Notfallapotheken November

von 8.30 Uhr bis 8.30 Uhr am Folgetag

MONTAG	DIENSTAG	MITTWOCH	DONNERSTAG	FREITAG	SAMSTAG	SONNTAG
					1 Apotheke am Markt Hüttlingen 07361 - 5 28 05 81	2 Gaia-Apotheke 07361 - 55 62 00
3 Volkmarberg-Apotheke Oberkochen 07364 - 91 94 93	4 Schloss-Apotheke Essingen 07365 - 91 91 00	5 Apotheke im Facharztzentrum Aalen 07361 - 55 98 33	6 Apotheke am Markt Hüttlingen 07361 - 5 28 05 81	7 Marien-Apotheke Unterkochen 07361 - 8 82 13	8 Härtfeld-Apotheke Aalen-Ebnat 07367 - 44 54	9 Hofherrn-Apotheke Aalen 07361 - 4 40 41
10 Apotheke am Markt Westhausen 07363 - 95 34 44	11 Rems-Apotheke Essingen 07365 - 51 15	12 Hofherrn-Apotheke Aalen 07361 - 4 40 41	13 Kochertal-Apotheke Oberkochen 07364 - 76 66	14 Stadt-Apotheke Wasseraffingen 07361 - 7 17 28	15 Apotheke Dr. Jäger Aalen 07361 - 6 25 87	16 Limes Apotheke Wasseraffingen 07361 - 7 18 70
17 Apotheke Abtsgmünd 07366 - 63 59	18 Stadt-Apotheke Wasseraffingen 07361 - 7 17 28	19 Apotheke am ZOB Aalen 07361 - 6 90 20	20 Adler Apotheke Aalen 07361 - 6 14 60	21 Stern-Apotheke Aalen 07361 - 6 27 70	22 Adler-Apotheke Ellwangen 07961 933860	23 Apotheke am Brauenberg 07361 - 5 26 40 44
24 Hofherrn-Apotheke Aalen 07361 - 4 40 41	25 Härtfeld-Apotheke Aalen-Ebnat 07367 - 44 54	26 Apotheke Dr. Jäger Aalen 07361 - 6 25 87	27 Marien-Apotheke Unterkochen 07361 - 8 82 13	28 Volkmarberg-Apotheke Oberkochen 07364 - 91 94 93	29 Hofherrn-Apotheke Aalen 07361 - 4 40 41	30 Kochertal-Apotheke Oberkochen 07364 - 76 66

Alle Angaben ohne Gewähr

Apotheke Abtsgmünd
Hauptstr. 33
73453 Abtsgmünd
07366 - 63 59

Apotheke am ZOB Aalen
Bahnhofstr. 32
73430 Aalen
07361 - 6 90 20

Kochertal-Apotheke Oberkochen
Heidenheimer Str. 16
73447 Oberkochen
07364 - 76 66

Rems-Apotheke Essingen
Bahnhofstr. 33
73457 Essingen
07365 - 51 15

Marien-Apotheke Unterkochen
Rathausplatz 8
73432 Aalen (Unterkochen)
07361 - 8 82 13

Aala Apotheke
Weilerstraße 8
73434 Aalen
07361-923857-0

Adler-Apotheke Ellwangen
Marienstr. 2
73479 Ellwangen
07961 933860

Apotheke am Markt Hüttlingen
Abtsgmünder Str. 7
73460 Hüttlingen
07361 - 5 28 05 81

Apotheke Dr. Jäger Aalen
Gmünder Str. 4
73430 Aalen
07361 - 6 25 87

Limes-Apotheke Wasseraffingen
Wilhelmstr. 5
73433 Aalen (Wasseraffingen)
07361 - 7 18 70

Apotheke im Facharztzentrum
Weidenfelder Str. 1
73430 Aalen
07361 - 55 98 33

Stadt-Apotheke Wasseraffingen
Karlsplatz 20
73433 Aalen (Wasseraffingen)
07361 - 7 17 28

Apotheke am Markt Westhausen
Dalkinger Str. 6
73463 Westhausen
07363 - 95 34 44

Notrufnummern



Polizei

110



Giftnotruf München

(089) 1 92 40



Ärztlicher Bereitschaftsdienst

116 117



Feuerwehr, Rettungswagen, Notarzt

112



Nacht/Notdienst

0800 00 22 8 33



LKW-, Raupen-, Anhängerbühnen
Gelenk- und Scherenbühnen

Wilhelmstraße 103
73433 Aalen

Telefon (07361) 970044
Telefax (07361) 970046

www.motz-arbeitsbuehnen.de
info@motz-arbeitsbuehnen.de

ELEKTROTECHNIK SCHNEIDER –

MEISTERBETRIEB MIT TRADITION UND ZUKUNFT

Seit 1968 steht Elektrotechnik Schneider für Qualität, Zuverlässigkeit und Kundennähe – und das bereits in der zweiten Generation. Mit weit über 50 Jahren Erfahrung vor Ort ist der Betrieb tief in der Region verwurzelt und blickt mit Stolz auf eine lange Geschichte zurück. Roland Schneider, Inhaber seit 2015, führt den elterlichen Betrieb, gemeinsam mit Ehefrau Marion, voller Leidenschaft und Innovationsgeist weiter. Nicht ohne Grund steht der unlängst erhaltene Silberne Meisterbrief für 25 Jahre meisterliche Erfahrung, langjährige Expertise und Hingabe zur Elektrotechnik.

Die Zeichen stehen auf Zukunft: Die dritte Generation ist mit den Söhnen Tom und Nick bereits aktiv im Unternehmen eingebunden. Mit frischem Wind und neuen Ideen sorgen sie dafür, dass im Familienbetrieb kein Stillstand entsteht. Die Erweiterung des Firmengeländes und des Fuhrparks sowie Investitionen in die neueste Technik sind sichtbare Zeichen der Weiterentwicklung. Fortbildung wird aktiv gefördert – denn nur wer am Puls der Zeit bleibt, kann seinen Kunden zukunftsorientierte Lösungen bieten.

Die Nähe zum Kunden ist ein zentraler Bestandteil der Unternehmensphilosophie. Flexibilität und eine unkomplizierte Herangehensweise sind gelebte Werte – „Geht nicht, gibt's (fast) nicht“

ist mehr als nur ein Motto. Da wird die Arbeit am Zählerschrank aus Spaß oft mit einer Operation am offenen Herzen verglichen: präzise, verantwortungsvoll und mit höchstem Anspruch.

Das Leistungsspektrum ist breit gefächert und umfasst sämtliche Bereiche der Elektrotechnik. Von klassischen Elektroinstallationen bis hin zu modernen Smart Home-Lösungen ganz gleich, ob im Neubau, Anbau oder Umbau von Wohngebäuden. Türkommunikation, SAT-Anlagen, Beleuchtungstechnik und Heizsysteme wie z.B. Infrarot gehören ebenfalls zum umfangreichen Angebot von Elektrotechnik Schneider.

E-Mobilität und Photovoltaik in Zusammenarbeit mit einem kompetenten Partner – hier bekommen Kunden alles aus einer Hand.

Und auch nach Feierabend ist die Leidenschaft noch nicht zu Ende: Die beiden Söhne betreiben im Nebenerwerb, mit Ihrer TNS GbR, die Herstellung inklusive Verkauf von Brennholz. Zudem übernehmen sie Baumfäll- und Holzurückarbeiten – ein bodenständiger Ausgleich zur Elektrotechnik und ein weiteres Zeichen für die Vielseitigkeit und das Engagement der Familie Schneider.



ELEKTROTECHNIK
SCHNEIDER
Elektrotechnik Schneider
Schmiedstraße 24
73433 Aalen-Wasseraalfingen

Tel. 07361/975676
Mobil 0170/3439346
Email: info@elektro-technik-schneider.com
www.elektro-technik-schneider.com

TNS GBR
TNS GbR
Tom und Nick Schneider

Mobil 0157/52185955 oder
0157/73438561
Email: info@tns-gbr.com





heizung @ reinhold - jakob.de

73433 Aalen-Attenhofen

Tel. 0 73 61 / 7 58 35

- Pelletheizung
- Holzheizung
- Kaminofen
- Wärmepumpe
- Solarthermie
- Barrierefreie Bäder



fenster **scheible**

fensterbau und glaserei gmbh

Meisterbetrieb der Glaserinnung Ostalb

Holz – Holz-Aluminium – Kunststoff

Fenster · Haustüren · Rollläden · Vordächer ·
Reparatur-Schnelldienst · Kundendienst

Karlstraße 78
73433 Wasseralfingen

Tel.: 07361 / 91 15 0
Fax: 07361 / 91 15 19

kontakt@fenster-scheible.de
www.fenster-scheible.de



TNS GBR

Der Kraftstoff für Ihren Holzofen!

LEISTUNGSÜBERSICHT:

- Brennholzverkauf
- Baumfällungen
- Holzrückearbeiten

Tom und Nick Schneider
0157/52185955 oder 0157/73438561

Schmiedstraße 24
73433 Aalen-Wasseralfingen

info@tns-gbr.com

Nöchgrögt bei Pfr. Uwe Quast

MH: Lieber Uwe, Du verlässt im November nach 9 1/2 Jahren Wasseraifingen. Wie geht es Dir mit dieser Entscheidung?

Q: Gemischt und sehr unterschiedlich. Die Emotionen gehen hoch und runter. Es ist ziemlich viel passiert in dieser Zeit. Im letzten Jahr habe ich merken müssen, wie sehr ich mich verausgabt habe! Das sage ich aber nicht mit Bedauern. Ganz im Gegenteil; in der Arbeit hier habe ich einen Reichtum an Erfahrungen und Begegnungen erlebt wie selten zuvor.

MH: Wie bist Du eigentlich zu Deinem Beruf gekommen?

Q: Ein Schulkamerad sagte mir vor ein paar Jahren, dass ich ja eigentlich ein ganz normaler Mitschüler gewesen sei, der jeden Sch... mitgemacht habe. Aber dann sei ich "irgendwann gegen einen Baum gefahren und es sei gewesen" mit mir. Diese Einschätzung hat mich überrascht. Ich hatte nie das Gefühl, mit meinen Freunden, meiner Familie „gebrochen“ zu haben. Erst recht nicht „um des Glaubens willen“.

MH: Und wie bist Du zum Glauben gekommen?

Q: Ich komme aus einem eher kirchfernen Haus. Als Konfirmand hatten wir vor 50 Jahren einen sehr engagierten Vikar, der uns begeistert hat und der uns Taizé zuführte, diese Bruderschaft im Burgund in Frankreich. Diese Bruderschaft empfindet die Gespaltenheit der Kirche als Skandal.

Mit diesem Horizont und dieser Zeit hat mich dann der Glaube an die Kirche „gepackt“. Mit 14 bis 16 Jahren habe ich Gottesdienste und Abendgebete erlebt, die mich geprägt haben. Ich hatte keine Erleuchtung oder Ähnliches, aber irgendwie das Gefühl: Das ist mein Zuhause und dafür möchte ich sorgen.

MH: Ein schönes Gefühl. Wann hast Du die Entscheidung getroffen, Pfarrer zu werden?

Q: Tatsächlich erst am Ende des Studiums. Am Anfang wollte ich noch in die Gemeinschaft der Brüder von Taizé aufgenommen werden, aber dann lernte ich meine Frau kennen.

Witzigerweise hatte ich zwei Vorbilder im pastoralen Amt. Unseren Vikar und den katholischen Pfarrer Gebhart Lutz, der damals Pfarrer im Neckartenzlingen war und den ich hier in Wasseraifingen wieder getroffen habe.

Meine evangelische Heimatkirchengemeinde war übrigens nach dem Weggang unseres Vikars 3 Jahre vakant und wir Jugendlichen hatten quasi "freie Bahn". Daraus resultierte, dass ich meine erste Predigt am 24. Dezember 1977 in der vollbesetzten Heimat-Kirche halten durfte.

MH: Wo hast du Theologie studiert?

Q: Zuerst musste ich ein Jahr lang die Sprachen Griechisch und Latein lernen, danach folgte das Studium in Tübingen, in Kiel, in München und abschließend wieder in Tübingen.

MH: Und wie empfandest Du dann den "Sprung" in die Kirche? Weg vom Studium?

Q: Sehr angenehm. Ich hatte ein "Vikariat mit Familienanschluss" im Hohenlohischen. Es war eine meiner schönsten Zeiten im kirchlichen Dienst und ich bin bis heute mit meinem Ausbildungspfarrer und seiner Familie freundschaftlich verbunden.

MH: Die Landeskirche entscheidet ja über die weitere Stelle. Wo seid Ihr dann gelandet? Und was war das für eine Erfahrung für Euch?

Q: Die Erfahrung, dass die Kirche kein Kuschelverein ist. Meine Frau und ich wurden gegen unseren Wunsch in den Schwarzwald "entsandt". Das war ein harter Schlag für uns. Wir merkten schnell, dass wir in der Landeskirche nichts zu sagen hatten. "Andere bekamen ihre Wunschstelle und wir bekamen eine Klatsche". So empfanden wir das damals. Wir mussten uns mit fundamentalistischen Glaubenspositionen und "engen" Gemeindevorstellungen herumschlagen. Allerdings haben wir in dieser intensiven Zeit der Auseinandersetzungen eine seltene und starke menschliche Verbundenheit und Treue erlebt. Und bei mir vertiefte sich ganz nebenbei die Liebe zur Kirchenmusik, die für mich seit dieser Zeit eine "Schönheit, Geist und Freiheit seligmachende Symbiose" eingehen, die ich nicht missen möchte.

MH: Ihr seid ja nicht im Schwarzwald geblieben. Wohin hat Euch der weitere berufliche Weg geführt?

Q: Unsere erste ordentliche Pfarrstelle hatten wir im katholischen Oberland im Dekanat Biberach, am nördlichsten



Zipfel vom Donautal. Dort teilten wir uns zunächst die Stelle. Und dort "stolperten" wir mehr oder weniger in die Theaterarbeit. Das 800-jährige Jubiläum der Gemeinde forderte die Kirchengemeinde dazu auf, die Geschichte Ersingens aufzuführen, auf der Grundlage von 5 Szenen aus der Geschichte, die die Frau des Pfarrers 1948 zusammengestellt und geschriebene hatte. Meine Frau und ich gingen jeden Abend "hausieren", um die über 50 DarstellerInnen auf der Bühne zusammen zu bekommen. Und wir haben es geschafft! Beim Fest für die Mitwirkenden hieß es: "Wir haben nun das Stück der Pfarrfrau von 1948 aufgeführt, jetzt musst Du uns als Pfarrmann auch ein Stück schreiben". Diese Beauftragung hat mich herausgefordert und heraus kam ein "Lustspiel um die Kirche mit sieben Szenen" mit dem Titel "Die Verhüllung der Franziskus-kirche" in Anlehnung an die Verhüllung des Reichstages in Berlin durch Christo ein halbes Jahr davor. Damit war die Theaterarbeit in der Gemeinde aus den 60er und 70er Jahren wiedergeboren. In den Jahren danach folgten weitere große Inszenierungen wie der Glöckner von Notre Dame, der Besuch der alten Dame, Hexenjagd und andere Stücke. Daneben ging die ganz normale Gemeindegemeinschaft weiter mit Konfirmandenunterricht, Bibelstunden, Gemeindegemeinschaften, Seelsorge und Verkündigung. Gleichzeitig keimte in der Gemeinde der Wunsch nach der Renovierung des Gemeindehauses auf. Nach dieser Umsetzung wollte ich nie mehr geschäftsführender Pfarrer sein und wechselte an die Gewerbliche Berufsschule nach Ehingen, in der ich mich auch sehr schnell zuhause fühlte.

MH: Du hast mir erzählt, dass Du nach 9 Jahren Berufsschule erneut gewechselt hast. Warum bist Du nach dieser Zeit wieder ein "Gemeindepfarrer" geworden?

Q: Schulstellen sind befristet und nachdem meine Frau in Herbrechtingen geschäftsführende Pfarrerin geworden war, schaut ich mich nach einer reduzierten Gemeindepfarrstelle in der näheren Umgebung um, und bewarb mich schließlich auf die Pfarrstelle am Ökumenischen Gemeindezentrum Peter und Paul in Aalen. Von dort aus pflegte ich dann mehr und mehr die vielfältigsten Beziehungen in die Stadt Aalen hinein und war eine Periode lang auch Mitglied im Integrationsausschuss.

MH: Wie bist Du bei uns in Wasseralfingen gelandet?

Q: Der Kirchenbezirk beschloss die Auflösung der Pfarrstelle Peter und Paul. Daher hätte ich den Bezirk spätestens Ende 2018 verlassen müssen. Es kam anders, wie Du weißt. 2016 bin ich hier in Wasseralfingen Pfarrer geworden.

MH: Hast du das jemals bereut?

Q: Nein, ganz im Gegenteil. In der Zeit meines Hierseins haben wir, und ich betone hier das WIR, viel erreicht und erlebt. Wir haben gemeinsam das ambitionierte Gemeinde-Immobilienkonzept umgesetzt und verwirklicht. Ich bin sehr dankbar für das dazu nötige Vertrauen und für die vielfältige Unterstützung, die ich in dieser Zeit erfahren durfte, und auch ein wenig stolz auf das Erreichte.

MH: Das kannst Du auch sein! Da ich selbst Mitglied im Kirchengemeinderat war, habe ich Dich ja "live" miterlebt. Es war mit der Planung und dem Neubau des Gemeindezentrums eine anstrengende, aber wunderschöne Zeit, die ich ebenfalls nicht missen möchte. Wir waren eine tolle Gemeinschaft!

Danke für Dein Engagement und Deinen Dienst in unserer Kirchengemeinde, danke für die vielen schönen und bleibenden Erlebnisse. Und danke für Deine Zeit, damit wir dieses Interview führen konnten.

Wir werden Dich, wir werden Euch vermissen!

Wir hoffen aber, dass Ihr hin und wieder den Weg nach Wasseralfingen findet.

Für Euren neuen Lebensabschnitt wünschen wir Euch von ganzem Herzen alles Liebe und Gute und Gottes Segen.

Schön, dass Du, dass Ihr "unser" Wasseralfingen fast 10 Jahre lang begleitet habt!

Wir werden Euch nicht vergessen!



Karl-Keßler-Str. 20
73433 Aalen

07361 / 804 730

info@auravolt.de

www.auravolt.de

NETZWERKTECHNIK

Schnell, sicher,
zukunftsorientiert

VIDEOÜBERWACHUNG

Überwachen, wo es Sinn
macht – für mehr Schutz,
weniger Risiko

SMART HOME

Intelligente Technik für ein
entspanntes Zuhause und
effiziente Unternehmen

Impressum

Herausgeber:
Gewerbe- und Handelsverein
Wasserralfingen e. V.
Thomas Augustin
Schmiedstraße 34/1 73433 Aalen
Tel.: 07361-980886
eMail: 4810@ghw.wasserralfingen.de

V.i.S.d.P.: Thomas Augustin

Urheberrecht für Bilder und Texte: Redaktion des 4810, soweit nicht anders angegeben."

Gerichtsstand: Aalen
Registernummer: VR-355

Layout und Gestaltung:
Werbedesign Titiz, Aalen
Druck: Druckerei Bieg, Unterkochen
Anzeigen:
anzeigen@ghw.wasserralfingen.de

Erscheinungsweise:
Monatlich für Sie kostenlos

Verteilung:
kostenlose Vollverteilung an alle Haushalte in Wasserralfingen und deren Teilorte
Auflage: 5.700

Quellenangabe Bilder:
Bild Apotheke: fotolia.de/pickup
Bild Tagesessen: fotolia.de/mizina

S' MARKTECKLE

Auf unserem Wochenmarkt sind wieder wie gewohnt:

Gärtnerei Türk - Blumen Zeller
Obst, Gemüse, Blumen

Direktvermarktung Engelhardt
Eier, Nudeln, Öl, Käse, Fleisch, Soßen, Öl, u.v.m.

Die steile Biene
loser Tee, Honig aus eigener Herstellung sowie weitere Imkerzeugnisse von Imkergut, Naturseifen und Hautpflege-produkte aus eigener Herstellung.

Laut Auskunft des Bezirksamts Wasserralfingen vom 16.10.2025 sind keine weiteren Stände angemeldet.

Am 15.11.2025 um 10 Uhr findet die Preisverleihung unserer Homecoming Weeks statt

BRENNEREI
RODER
GERÄTZE AUS WASSERRALFINGEN

Edelbrände · Liköre
Whisky · Gin

Öffnungszeiten:
Freitag 14.00 – 19.00 Uhr
Samstag 9.00 – 13.00 Uhr

www.brennerei-roder.de

Destillathek · Brennerei Frank Roder
Schlosserstr. 13 · 73433 Wasserralfingen · Tel. (0 73 61) 97 16 25

Seit 1972 ihr zuverlässiger Partner



Service

Service

D'ONOFRIO

DAS AUTOHAUS

Autohaus D'Onofrio GmbH
73433 Aalen-Oberalfingen
Telefon 0 73 61 7 20 97
www.autohaus-donofrio.de



1925-2025
**FEIERT
100 JAHRE
RKV-HOFEN MIT
BAND**
DIE

WO: GLÜCK-AUF-HALLE, HOFEN
VVK: 10€ | AK: 12€
EINLASS: 19 UHR
AB 18 JAHREN

MIT BIER- & COCKTAIL BAR

FR.21.11.25

WWW.RKV-HOFEN.DE
RKV_HOFEN_1925

VVK STELLEN:
CLAUDIAS HAARSTUDIO, HOFEN

OFFIZIELLE INSTAGRAM SEITE UND AUF DER WEBSITE DES RKV-HOFEN

Wir behandeln Ihre
WASSER-SCHÄDEN!

**Malermeister
Michael Wörz**

Tel.: 07361 - 78 03 85 | www.maler-woerz.de



★ PARTYSERVICE ★
73433 Aalen · Bismarkstr. 92 · 07361/71587
Tagesessen nur zum Mitnehmen von 11 – 13 Uhr

Gasthaus Fuchsbau
Metzgerei Köder



73433 Aalen · Spießelstr. 8 · 07361/71379
Tagesessen auch zum Mitnehmen von 11 – 13 Uhr
www.metzgerei-gasthaus-fuchsbau.de



Metzgerei
Schuster
Frische schmeckt man

73433 Aalen · Abtsgmünderstr. 4 · 07361/71551
Tagesessen auch zum Mitnehmen von 10.30 – 13 Uhr

Tagesessen im November

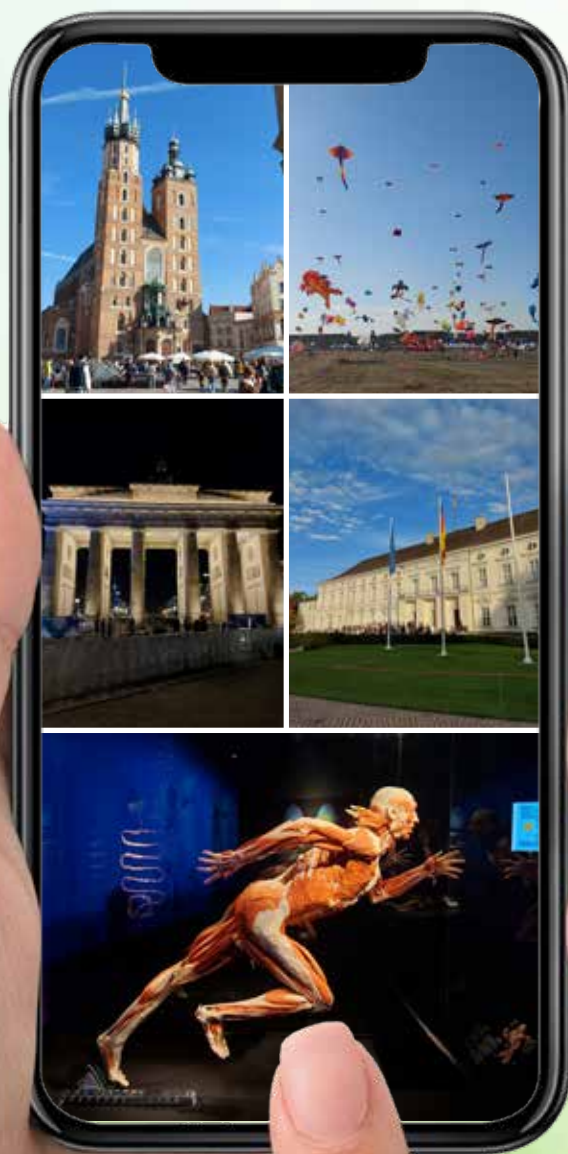
Sa. 1.	Alleerheiligen		Alleerheiligen		Alleerheiligen
Mo. 3.	Hausmacher Bratwürste mit Kartoffelpüree und Gemüse	9,50 €	Gasthaus Ruhetag		Ruhetag
Di. 4.	Putengeschnetzeltes mit Reis	9,50 €	Gasthaus Ruhetag		"Unser Klassiker": Paniertes Schnitzel mit Pommes Frites 9,00 €
Mi. 5.	Ofenfrischer Schweinebraten Mit Spätzle und Gemüse	9,50 €	Schnitzel mit Pommes frites und Salat	10,50 €	Putengeschnetzeltes mit Rösti und Karottengemüse 9,90 €
Do. 6.	Gefüllte Schweinelende mit Kartoffelgratin	10,50 €	Linsen und Spätzle mit Saiten u. Bauch	10,50 €	Schmackhafte Linsen und Spätzle mit 1 Paar Saiten 9,50 €
Fr. 7.	Maultaschen geschmälzt mit Kartoffelsalat	9,50 €	Rahmhackbraten mit Gemüse und Dampfkartoffeln	10,50 €	1/2 Hähnchen mit Kartoffelsalat 9,00 €
Sa. 8.	½ knuspriges Hähnchen mit Pommes	9,00 €	Sonntag 9. November von 11.00 Uhr – 14.30 Uhr geöffnet		Knusprig gegrillte Schälrippe 11,90 €/kg
Mo. 10.	Saure Kutteln mit Röstkartoffeln Kaiserschmarrn mit Apfelmus	9,50 € 8,50 €	Gasthaus Ruhetag		Ruhetag
Di. 11.	Saftiges Rindergulasch mit Spätzle	10,50 €	Gasthaus Ruhetag		"Unser Klassiker": Paniertes Schnitzel mit Kartoffelsalat 9,00 €
Mi. 12.	Gefüllte Paprika mit Reis	9,50 €	Schnitzel mit Pommes frites und Salat	10,50 €	Schweinegeschnetzeltes in Champignonrahmsauce und Spätzle 9,50 €
Do. 13.	Krustenbraten mit Semmelknödel und Sauerkraut	9,50 €	Linsen und Spätzle mit Saiten u. Bauch	10,50 €	Schuster's Schlemmerbraten mit Spiralnudeln und Gemüse 9,50 €
Fr. 14.	Hausgemachte Lasagne mit frischen Blattsalaten	9,50 €	Griebenschnecke mit Kasslerhals und Sauerkraut	11,00 €	Grobe Bratwürste mit Sauerkraut und Schupfnudeln 9,50 €
Sa. 15.	Knusprige Schälrippchen mit Krautsalat	7,80 €	Sonntag 16. November von 11.00 Uhr – 14.30 Uhr geöffnet		Knusprig gegrillte Schälrippe 11,90 €/kg
Mo. 17.	Currywurst mit hausgemachter Soße und Pommes	9,00 €	Gasthaus Ruhetag		Ruhetag
Di. 18.	Schlemmersteak vom Schwein Spaghetti und Tomatensoße	9,50 €	Gasthaus Ruhetag		"Unser Klassiker": Paniertes Schnitzel mit Spätzle 9,00 €
Mi. 19.	Mageres Siefleisch an Meerrettichsoße und Kartoffeln	9,80 €	Schnitzel mit Pommes frites und Salat	10,50 €	Würzige Schaschlikpfanne mit Reis 9,50 €
Do. 20.	Schweinefilet an Rahmsauce mit Kässpätzle	10,50 €	Linsen und Spätzle mit Saiten u. Bauch	10,50 €	Mageres Siedfleisch an Meerrettichsoße mit Petersilienkartoffel 11,00 €
Fr. 21.	Linsen und Spätzle mit 1 Paar knackigen Saiten	9,50 €	Geschnetzeltes „Gyros Art“ mit Reis und Salat	10,50 €	Zartes Zanderfilet mit Kartoffelgratin 10,00 €
Sa. 22.	Zartes Rostbrätle mit Spätzle	12,8 €	Sonntag 23. November von 11.00 Uhr – 14.30 Uhr geöffnet		Knusprig gegrillte Schälrippe 11,90 €/kg
Mo. 24.	Hausmacher Schlachtplatte	9,80 €	Gasthaus Ruhetag		Ruhetag
Di. 25.	Jägerschnitzel mit Spätzle und Gemüse	9,50 €	Gasthaus Ruhetag		"Unser Klassiker": Paniertes Schnitzel mit Kartoffel-Gurken-Salat 9,00 €
Mi. 26.	2 Fleischküchle mit Kartoffelpüree und Gemüse	9,00 €	Schnitzel mit Pommes frites und Salat	10,50 €	Zarte Hähnchenbrust an Curryrahm mit Reis 9,90 €
Do. 27.	Sauerbraten mit Blaukraut und Knödel	11,00 €	Linsen und Spätzle mit Saiten u. Bauch	10,50 €	Leckere Krautwickel mit Salzkartoffel 9,50 €
Fr. 28.	Paniertes Seelachsfilet mit hausgemachtem Kartoffelsalat und Remoulade	9,80 €	Griebenschnecke mit Kasslerhals und Sauerkraut	11,00 €	knusprige Pollofino mit Pommes frites und Dip 9,50 €
Sa. 29.	Knusprige Schweinshaxe	7,00 €	Sonntag 30. November hat das Gasthaus geschlossen		Knusprig gegrillte Schälrippe 11,90 €/kg



Ein winterliches hallo liebe Leserinnen und Leser,

das Jahr neigt sich dem Ende zu und es gibt einiges zu berichten aus der Hauptstadt. Die Event-Hauptsaison hat sich zusammen mit dem Herbst erfolgreich verabschiedet und die Kälte ist -inklusive repetitiver Erkältungs-La-Ola-Welle- eingezogen. Um den Herbst gebührend zu verabschieden, habe ich so einige Veranstaltungen in Berlin mitgenommen und möchte Ihnen gerne darüber berichten.

Zunächst war da das Bürgerfest des Bundespräsidenten im Schloss Bellevue. Unter dem Motto „Ehrensache – Ich bin dabei.“ lud unser Bundespräsident Bürgerinnen und Bürger aus Berlin und Umgebung zu einem Fest in seinem Garten ein, bei dem das Ehrenamt und alle die durch dieses zur Stärkung der Demokratie beitragen im Mittelpunkt standen. Neben zahlreichen Hilfsorganisationen, Vereinen und Firmen, die sich selbst und ihre Arbeit vorstellten, konnte das Schloss Bellevue besichtigt, an Diskussionen teilgenommen, gut gegessen und diverse Live-Acts angeschaut werden. Sowohl demographisch als auch thematisch war es ein



durchaus interessanter und diverser Nachmittag. Leider war direkt so viel los, dass ich keine Chance mehr hatte, das Schloss von innen zu besichtigen. Ich nehme es mir aber auf jeden Fall für das nächste Jahr vor.

Auch das Riesendrachenfest auf dem Tempelhofer Feld gehörte zu meinen

Highlights des Spätherbstes.

Ich glaube ich habe selten so viele Familien mit Kindern, und deren in die Menge abstürzenden Kleindrachen, auf einem Haufen gesehen.

Auch die von den Profis ausgestellten Riesendrachen waren so ungewöhnlich, wie die 20-Plus-°C, die an diesem Tag herrschten. Von Superhelden über Anime-Figuren und klassischen Drachen, bis hin zum Astronauten

war an Drachen so ziemlich alles vertreten. Da der Anblick schwer zu beschreiben ist, habe ich Ihnen ein Bild mitgebracht und lasse das einfach für sich sprechen. Sollten Sie einmal eine herbstliche Reise nach Berlin planen, lege ich Ihnen dieses Event ganz besonders ans Herz.

Da die Temperaturen draußen einen Aufenthalt in geschlossenen Räumen vorschlagen, hatte ich ebenfalls die Gelegenheit, einige der zahlreichen Museen in der Hauptstadt zu erkunden. Vom (kostenlose) Futurium hatte ich Ihnen bereits vor ein paar Monaten berichtet, und kann es nach wie vor empfehlen. Auch die Sonderausstellung „Körperwelten“, von der Sie bestimmt schon einmal gehört haben, ist definitiv einen Besuch wert. Direkt am Alexanderplatz gelegen, kann man sich es danach noch in den umliegenden Cafés gemütlich machen, oder im Alexa die Wirtschaft ankurbeln. Sollte Ihnen die menschliche Anatomie eher weniger zusagen, empfehle ich den Besuch des Deutschen Spionagemuseums, oder -für die mutigen unter Ihnen- des Disgusting Food Museums. Und falls Sie dann doch noch Lust auf ein bisschen frische Luft (nun, so frisch wie man sie in Berlin eben erwarten kann), empfehle ich Ihnen einen touristischen Abend- oder Nachtspaziergang vom Hauptbahnhof bis zur Museumsinsel, immer an der Spree entlang. Mit einer ungewöhnlich hohen Frequenz an intensiv leuchtenden Sonnenuntergängen im vergangenen Monat, lässt sich hier bestimmt das ein oder andere schöne Bild einfangen.

Auch wenn die Hauptsaison in der Eventbranche vorüber ist, gibt es doch noch viel zu tun, und so hatte ich das Vergnügen unter anderem direkt am Brandenburger Tor und bei der Aufzeichnung der Pro7-Sendung „Experte für Alles“ arbeiten zu dürfen. Ist schon nicht schlecht, wenn berühmte Moderatoren und Stars und Sternchen nur ein paar Meter von einem entfernt stehen...

Als weiteres Highlight ging es für mich, meinen Partner und ein paar Freunde über ein verlängertes Wochenende nach Krakau, Polen. Nur 8 Stunden und knappe 25 Euro mit dem Flixbus entfernt, warteten eine tolle Stadt, tolles Wetter und leckere Pierogi auf uns. Ein rundum gelungenes Wochenende!

Mit jedem vergehenden Tag steigt nun die Vorfreude auf Weihnachten, und da ich meinem Freund Takashi (treue Leserinnen und Leser dieses Magazins kennen ihn bereits) versprochen hatte, ihn dieses Jahr zu besuchen, auf meinen doch sehr spontanen Trip nach Japan diesen Monat, von der ich Ihnen gerne im nächsten Heft berichte.

Wie immer bedanke ich mich fürs Lesen und wünsche Ihnen einen tollen Start in den Winter!



αlphaco

Schon an den Adventskalender gedacht?

Entdecken Sie unsere große Auswahl an praktischen Kleinigkeiten für jedes Alter. Kommen Sie vorbei und stöbern Sie in unserem großen Ladengeschäft. Sie finden uns direkt in Wasseralfingen bei den Schulen im Tal.

Bei uns finden Sie einfach alles, was Sie für Schule und Büro benötigen...
...und natürlich noch vieles mehr!

Öffnungszeiten:
Montag bis Freitag
von 08:30 - 18:00 Uhr

www.alphaco.de
info@alphaco.de
Tel.: 07361 975-303

Hofwiesenstraße 25
73433 Wasseralfingen
Ladengeschäft bei den Schulen im Tal

COWBOY FEELING IM SATTEL –

WESTERNREITEN AUF DER RANCH AM SCHLOSS IN WASSERALFINGEN



Staub wirbelt auf, die Sonne scheint, das Pferd schnaubt – echtes Cowboy-Feeling mitten in Wasseralfingen! Auf der Ranch am Schloss Wasseralfingen zeigt Ramona Ziegler, wie man Westernreiten mit Herz und Leichtigkeit erlebt.

Westernreiten ist mehr als eine Reitweise – es ist ein Lebensgefühl. Entstanden aus der Arbeit der Cowboys, steht es heute für Entspannung, Vertrauen und feine Kommunikation mit dem Pferd. Locker, bequem im Sattel und alltagstauglich – so sieht Reiten im Westernstil aus.

Auf dem Reiterhof in Wasseralfingen trifft man typische Westernpferde wie Quarter Horses, Paints oder Appaloosas – ruhig zuverlässig und nervenstark.

Ramona Ziegler bietet Reitstunden auf Schulpferden oder dem eigenen Pferd, Beritt, sowie einen Pensionsbetrieb für Pferde. Ob Einsteiger oder Fortgeschrittener: Hier findet jeder das passende Angebot.

Nach ihrer Ausbildung zur staatlich anerkannten Pferdewirtin Westernreiten und vielen Jahren Erfahrung eröffnete sie ihre „Big Hope Ranch“ im April 2025 am neuen Standort auf der Reitanlage am Schloss in Wasseralfingen – und ist dort nun erfolgreich tätig. Mit viel Leidenschaft, Fachwissen und einem klaren Ziel: Menschen und Pferden die Freude am Westernreiten näherzubringen – authentisch, harmonisch und mit echter Begeisterung.





Für alle, die Westernreiten einmal ausprobieren möchten, hat Ramona Ziegler hilfreiche Tipps:

Bequeme Kleidung, stabile Schuhe und eine Portion Neugier reichen für den Anfang. Auch Familien mit Kindern sind herzlich willkommen- der Spaß steht immer im Vordergrund.

Neben dem Reiten spielt auch die Gemeinschaft eine große Rolle. In familiärer Atmosphäre genießen Reiterinnen und Reiter die Natur, das Miteinander und ein Stück Freiheit im Alltag.

Es wurde schon gemunkelt, dass sich Mitglieder der Redaktion des 48/10 sowie Stiftungsmitglieder

der G. u. E. Abele Stiftung zum Westernreiten-Showdown auf der Reitanlage ein Stelldichein geben.

Wer den Alltag für einen Moment hinter sich lassen möchte, ist auf der Ranch am Schloss Wasseralfingen genau richtig- Westernreiten ist nicht nur Sport, sondern pure Lebensfreude im Sattel.

Die Redaktion wünscht Ramona Ziegler alles Gute und viel Erfolg.



Volkstrauertag Sonntag, 16. November 2025

*„Die Menschheit muss dem Krieg ein Ende setzen,
oder der Krieg setzt der Menschheit ein Ende.“
(John F. Kennedy)*

**Gedenkfeier Friedhof Wasseralfingen, Aussegnungshalle
Beginn: 11.00 h**

- Musikstück (SHW-Bergkapelle)
- Einleitende Gedanken zum Volkstrauertag
(Marieke von Staden und Patricia Wolf,
Schülerinnen des Kopernikus Gymnasium Wasseralfingen)
- Liedvortrag (Männergesangsverein Röthardt)
- Gedanken zum Volkstrauertag
(Leni Breymaier, ehemalige Bundestagsabgeordnete)
- Musikstück (SHW-Bergkapelle)
- Worte zum Volkstrauertag
(Pfarrer Stephan Stiegele, Evangelische Kirchengemeinde)
- Liedvortrag (Männergesangsverein Röthardt)
- Gemeinsamer Weg zum Ehrenmal (Musikbegleitung SHW-Bergkapelle)
- Kranzniederlegungen am Ehrenmal (Umrahmung durch die SHW-Bergkapelle)
- Gebet am Ehrenmal
(Pfarrer Stephan Stiegele, Evangelische Kirchengemeinde)
- Schlussgedanken zum Tag
(stellv. Ortsvorsteher Franz Fetzer)
- Abschließendes Musikstück (SHW-Bergkapelle)

Wir bitten die Fahnenabordnungen der Vereine durch ihre Teilnahme dieser Gedenkfeier einen würdigen Rahmen zu geben.

Die Bevölkerung ist herzlich zu dieser Gedenkfeier eingeladen!



**CHRISTBAUM-
VERKAUF**

06. DEZEMBER 2025
9:00 - 14:00 UHR
WASSERALFINGEN
AM BÄUMLE/ SCHLOSS

**LIEFERSERVICE
VERPFLEGUNG
GEGE LIVE**

MC IMMER ZU

Kultur in Stein

Naturstein für Küchen,
Bäder, Treppen, Böden,
Fassaden, Außenanlagen

Joos

Bau und Naturstein GmbH

Sonnenbergstraße 18
73433 Aalen-Wasseralfingen
Telefon 07361/74588
www.joos-naturstein.de

Bauschlosserei BOLSINGER

HOFWIESENSTRASSE 29
73433 AA-WASSERALFINGEN
TEL. (0 73 61) 7 14 32
FAX (0 73 61) 7 91 04
INFO@SCHLOSSEREI-BOLSINGER.DE

Bauschlosserei
BOLSINGER

Stahl- und Geländerbau / Treppenbau / Handläufe / Fenster- und Türegitter
Terrassenüberdachungen / Türen-, Tore-, Zaunanlagen / Sonderkonstruktionen



WWW.SCHLOSSEREI-BOLSINGER.DE

AALENER NACHWUCHSTALENT MISCHT DEUTSCHLANDS DROHNEN-RENNSZENE AUF



Während die meisten Jugendlichen sich am Wochenende mit Freunden treffen oder Videospiele spielen, steuert Elias Mansel mit Höchstgeschwindigkeit kleine Drohnen durch enge Parours. Der 17-jährige Schüler aus Aalen fliegt leidenschaftlich Drohnenrennen und hat sich in der deutschen Szene einen Namen gemacht.

Sein Bruder, der ebenfalls fliegt, brachte ihn im September 2023 zum Sport. Bislang gibt es in Aalen keinen Verein, was Elias jedoch nicht aufhält. Er bringt sich alles selbst bei, tüftelt an seinen Drohnen und trainiert regelmäßig – sowohl im Freien als auch virtuell am Simulator.



Drohnenrennen, auch FPV-Racing genannt (FPV steht für First Person View, also hier „Sicht aus der Drohne“), ist eine noch junge Sportart. Die Piloten tragen spezielle Videobrillen, wodurch sie das Livebild einer Kamera auf der Drohne sehen, als säßen sie selbst im Cockpit.

Auf Parours mit Toren, Flaggen und anderen Hindernissen zählen Geschwindigkeit, Präzision und absolute Konzentration.

Elias fliegt mit seiner selbstgebaute Drohne, bei der er die einzelnen Komponenten selbst auswählt und zusammensetzt. Die Bauteile stammen aus dem Fachhandel, das Zusammenspiel entsteht in der heimischen Werkstatt.

Seinen bislang größten Erfolg feierte Elias mit Platz 47 bei den Europameisterschaften (MultiGP EU-Champs), einem der bedeutendsten Wettbewerbe der Szene. Unter 86 Teilnehmenden aus ganz Europa

und darüber hinaus konnte er sich beachtlich behaupten. Zu dem Event reisten Piloten aus aller Welt an, um sich mit modernster Technik und höchster Präzision zu messen. Die Atmosphäre war beeindruckend und machte das Rennen zu einem echten Highlight der internationalen Drone-Racing-Community.

Was ihn am meisten fasziniert? Die Kombination aus Geschwindigkeit und Präzision. Denn bei den Rennen erreichen die Drohnen Geschwindigkeiten von über 100 km/h, und jeder kleine Steuerfehler kann über Sieg oder Niederlage entscheiden.

Auch wenn Drone-Racing in Aalen bislang kaum bekannt ist, zeigt Elias Mansel, wie viel Leidenschaft und Technikverständnis in diesem Hightech-Sport stecken. Momentan ist er auf der Suche nach einem geeigneten Trainingsgelände. Im kommenden Jahr möchte Elias möglichst viel trainieren, um vielleicht bald ganz vorne bei den Rennen mitzufliegen.



Schützen Sie, was Sie lieben.



STIER

Türen > Fenster > Tore

Sonnenbergstraße 22, Aalen, Tel.: 07361 / 780 65 56

Alles Gute.



WALTER
Bad & Wärme



Walter - Inhaber Fabian Raab e.K
Wilhelmstr. 46 · 73433 Aalen-Wasseraffingen
Telefon: 07361-71332
info@shk-walter.de · www.shk-walter.de

Adventsingen unterm Brauenberg des MGV Röthardt

Der Männergesangsverein Röthardt veranstaltet zum ersten Mal das Adventsingen unter dem Brauenberg.

Gemeinsames Singen, fröhliche, aber auch besinnliche Stunden in einer gemütlichen Atmosphäre sollen zum Verweilen animieren. Wir wollen einen Platz zur Begegnung schaffen, um sich im Feuerschein mit Freunden zu unterhalten oder neue Menschen kennenzulernen.

Am Samstag, dem 29.11. an der Schnepfhütte des MGV am Wanderparkplatz in Röthardt sowie am 13.12. am Gelände beim Jugendtreff in der Geschwister-Schabel-Straße jeweils von 16:00 bis 22:00 Uhr freut sich der Gesangsverein auf hoffentlich regen Besuch.

Der MGV Röthardt wird um 18:00 und um 19:30 Uhr einige Stücke aus seinem weihnachtlichen Repertoire darbieten. Direkt im Anschluss werden dann gemeinsam einige Lieder gesungen. Und es gibt auch heitere schwäbische Geschichten zur Vorweihnachtszeit zu hören. Mit Glühwein, Punsch, diversen Kaltgetränken sowie Bratwurst und Käsewecken ist auch für das leibliche Wohl gesorgt.



Übrigens: Für 2026 ist im Rahmen des Adventsingens ein besonderes Schmankerl vorgesehen: ein schwäbisches Krippenspiel.

Natürlich gilt auch weiterhin das Motto: "Frauen gebt uns Eure Männer, Männer gebt uns Eure Stimmen!", mit dem der MGV um neue Sänger wirbt.

Mit vorweihnachtlichen Grüßen und hoffentlich bis bald!



Aktuelles vom Wasserafinger Aktienclub e.V

Die aktuelle Bevölkerungsumfrage des Meinungsforschungsinstituts Insa stellt der deutschen Koalition im Augenblick kein gutes Zeugnis aus: Aktuell bewerten rund zwei Drittel der Deutschen deren Arbeit kritisch, gerade noch 25 Prozent zeigen sich zufrieden. Rund die Hälfte der Befragten geht sogar davon aus, dass die Regierungskoalition nicht bis zum regulären Ende der Amtsperiode durchhält. Ähnlich schlecht läuft es in Amerika für König Trump, Entschuldigung Präsident Trump: Seit Beginn seiner zweiten Amtszeit sinken seine Zustimmungswerte, selbst unter der konservativen Wählerschaft. Konnte er sich bei Amtsantritt im Januar noch über eine 52 prozentige Zustimmung freuen, so schrumpfte die Meinung der Wähler bis April auf 44 Prozent bis aktuell auf 43 Prozent.

Von politischer Seite also nicht unbedingt ideale Voraussetzungen für ein solides Börsenwachstum. Eine angespannte Wirtschaftslage in Deutschland und Europa, eine angespannte Arbeitsmarktlage – trotz leichter Herbstbelebung – und ein verhaltener Konsum sorgen weiterhin für Unsicherheiten am Markt. Das Wirtschaftswachstum soll in Deutschland dieses Jahr bei gerade noch 0,2 Prozent liegen. Erst für 2026 wird eine deutliche Belebung erwartet. Die Vereinigten Staaten befinden sich seit Anfang Oktober im Shutdown, Staatsbedienstete sind in unbezahltem Zwangsur-

laub, die Haushaltssperre legt die die halbe Nation lahm.

Über allem thront der absolut unberechenbare Donald Trump, der mit seiner flatterhaften Haltung im Ukraine-Krieg, seinen impulsiv verhängten Zöllen bis hin zu seinem Kriegsgetrömel und Truppenverlegungen in die Karibik die Welt in Atem hält.

Geopolitisch gibt es einen Hoffnungsschimmer. Der Krieg in Gaza ist beendet, die restlichen Geiseln sind frei. Allerdings ist die Waffenruhe immer noch brüchig und die langfristige Situation damit wackelig. Nicht die geringste Entwarnung gibt es derzeit in der Ukraine.

Trotz all dieser negativen Meldungen haben sich die Börsen bislang ganz gut entwickelt. Wie geht es weiter? Der November ist traditionell der Monat, in dem über eine Jahresendrallye sinniert wird. Kommt sie denn nun oder bleibt sie aus? Für beide Meinungen gibt es genügend Argumente. Wir geben dieses Mal den Ball an unsere Leser weiter und fragen nach dem DAX-



Stand zum Jahresende. Der Preis für den besten Tipp ist eine gerahmte wunderschöne alte Aktie einer amerikanischen Eisenbahn von 1916. Ein idealer Schmuck für jede Wand. Einsendeschluss (per E-Mail oder Post) ist der 30. November 2025. Wir wünschen viel Glück und freuen uns über eine rege Teilnahme.



**Brautenbergstr. 21
73433 Aalen-Wasserafinger**

**Tel: 07361-780977-0
E-Mail: info@wac-online.de**

IMMOBILIEN- UND HAUSVERWALTUNG

SEIT ÜBER 35 JAHREN

Mitglied im
ivd DIE IMMOBILIEN
UNTERNEHMER.

IMMOBILIENANKAUF

Sie wollen Ihre Immobilie oder Grundstück schnell und sicher verkaufen? Gerne auch Sanierungsobjekte oder Problemimmobilien. Wir entscheiden kurzfristig ob wir diese ankaufen und sichern Ihnen eine faire und unbürokratische Abwicklung zu.

UNSERE LEISTUNGEN BEI WOHN- UND GEWERBEIMMOBILIEN:

- Verkauf
- Vermietung
- Verwaltung
- Wertermittlung
- Hausmeisterservice



UWE HAUSER GMBH & Co. KG
Immobilienwirt (Dipl.-VWA)

Schwarzwaldstraße 10
73433 Aalen-Wasserafinger
Telefon: 07361 77711
Fax: 07361 77868
E-Mail: info@immo-hauser.com
www.immo-hauser.com



Ihr Toyota-Partner in der Region

Ob Verkauf, Ankauf, Reparatur oder Zubehör - unsere Mitarbeiter bieten Ihnen Beratung und Service in zertifizierter Qualität.

- ✓ Neufahrzeuge & Nutzfahrzeuge
- ✓ Geprüfte Gebrauchtwagen
- ✓ Zertifizierter Werkstattservice
- ✓ Individuelle Jagdumbauten
- ✓ Originalteile & Zubehör
- ✓ Toyota-Versicherungsservice
- ✓ Toyota Finanzierung & Leasing
- ✓ Lexus - Service Partner

Auf Ihren Besuch freut sich Familie Frank mit Team

Autohaus Geschwister Schneider GmbH
Julius-Bausch-Straße 43, 73431 Aalen

Tel.: 07361/930-10
E-Mail: info@ags-toyota.de
Web: www.ags-toyota.de



UNSERE CHÖRE

UNISONO WASSERALFINGEN – HÜTTLINGEN

Aus dem Wunsch, mit jungen Erwachsenen zu singen, entstand im Jahr 2009 ein Projektchor der Evangelischen Kirchengemeinde Wasseralfingen – Hüttlingen. Alle waren mit viel Freude, Ehrgeiz und einem besonderen Gemeinschaftsgefühl dabei. Schon bald entwickelte sich aus dem anfänglichen projektbezogenen Singen ein ständiger Chor, der sich bis heute wöchentlich zum Proben trifft. Im Laufe der Zeit konnten wir unser Repertoire stetig erweitern und so singen wir mittlerweile nicht nur Gospels, Spirituals, christliche und weltliche Pop Stücke, sondern auch klassische Werke.

Das Singen mit anderen Chören wie Jesolo, dem Ök. Chor Abtsgmünd, aber auch der Ellwanger Kantorei ist eine große Bereicherung, nicht nur auf der menschlichen Ebene.

Die musikalische Vielfalt, die wir so erleben dürfen, ist schon etwas ganz Besonderes.

So durften wir zusammen mit der Ellwanger Kantorei die „Peacemakers“ (Jenkins) und das „Bonhoeffer-Oratorium“ aufführen.

Zurzeit bereiten wir mit großer Begeisterung ein Konzert in Rahmen der „Friedensdekade“ vor. Gemeinsam mit dem ökume-



nischen Chor Abtsgmünd bringen wir Friedensgesänge aus der Messe „Ihr erbt letztlich das Land“ (Eckert / Kreuzpointer) aus dem Jahr 2019 zu Gehör. Sie setzt unserer brutalen, krisenbesetzten und friedlosen Wirklichkeit, in der wir zurzeit leben, das Wunder der Musik entgegen. Einer Musik, die friedlich Zeichen setzt und Widerspruch einbringt. Ergänzt werden die Stücke mit neuen geistlichen Gesängen und Chorsätzen aus Kalliwodas „kleiner G-Dur Messe“ aus der Mitte des 19. Jahrhunderts.

Als Chor der Evangelischen Kirchengemeinde arbeiten wir aktiv an der Gestaltung von Gottesdiensten mit, singen bei Konfirmationen, der ökumenischen Bibelwoche, aber auch zu Hochzeiten und an Geburtstagen.

Zu unseren Highlights gehören neben unseren eigenen Konzerten immer die Bezirkschortage und das Landeskirchenmusikfest in Stuttgart, an dem wir schon teilnahmen.

2024 konnten wir unser 15-jähriges Bestehen feiern, natürlich mit einem wunderschönen Gottesdienst und anschließendem Feschkle in Wasseralfingen.

Na, Lust bekommen, uns kennenzulernen?

Dann schaut einfach mal vorbei. Oder kommt am 8.11.2025 zu unserem Konzert in der Magdalenenkirche Wasseralfingen bzw. am 9.11.2025 in der Kirche St. Michael Abtsgmünd und spricht uns an.





EIN TOLLES GEFÜHL ETWAS
GESCHAFFT ZU HABEN

SUPER GEMEINSCHAFT
ÜBER DAS SINGEN HINAUS

ICH ERLEBE EINEN SCHÖNEN ABEND

"SINGEN TUT DER
SEELE GUT"

MIT VOLLEN STIMMEN,
STIMMUNGSVOLL

MIR SEN DODAL
ÖKUMENISCH

GASTSÄNGER:INNEN
ODER EINFACH MAL SCHNUPPERN.
WILLKOMMEN!

ICH MUSS NUR REIN-
SITZEN UND MITMACHEN!

EIN BUNTER
HALBKREIS

EIGENTLICH KANN
ICH GAR NICHT
GUT SINGEN.
BIN TROTZDEM
WILLKOMMEN
UND WERDE
IMMER BESSER.



dr „Brauni“ spricht

„S’dauerd no a kloins bißle“ ruft die Sprechstundenhilfe den paar wenigen Patienten im Wartezimmer meines Hausarztes zu, „mir hen an Notfall rei kragt“. Gut, kann passieren, heute habe ich tatsächlich einmal Zeit, und ein paar Momente für sich selbst zu haben ist ja an und für sich auch recht angenehm. Deswegen übe ich mich in Geduld und warte ab. Nach zwei (oder waren es drei?) Minuten wird mir aber dann doch langweilig. Blöderweise habe ich mein Handy zuhause liegen lassen, und so kann ich mich nicht wie die anderen im Raum in irgendwelche Chats oder Foren vertiefen - aber ich beobachte sie dabei, wie sich ihre Augen und der kleine Bildschirm fast gar magnetische anziehen. Keine Chance, eine kleine Unterhaltung auf Smalltalk-Niveau zu beginnen, die klassische Mensch-Maschine-Symbiose ist nicht zu durchbrechen.

Weil ich nicht die ganze Zeit über rumstarren will, und weil man im Schwäbischen immer etwas tun muss, um dazu zu gehören, nehme ich eine der ausliegenden Zeitschriften in die Hand und simuliere Interesse. Bunt aufgemacht ist das Druckwerk, im DIN A4-Format, mit griffigem Papier und dem Aufmacher „Wo jetzt noch Sommer ist“. Dazu lächelt mir ein B-Promi vom Titelblatt entgegen, die Dame hat wallende blonde Haare und azurblaue Augen, und spielt in einer mir unbekannten Vorabendserie eine Polizistin in einer voralpenländischen Stadt, wo auch sonst. Die meisten Verbrechen finden den Serien nach entlang der Alpen statt, oder irgendwo in Schweden oder Norwegen, egal, sie kann sicher überall mitspielen. Ich blättere das Heft durch, den Artikel „Die besten Heimwerker-Tricks“ lese ich dann auch. Tatsächlich nehme ich eine neue Erkenntnis mit, nämlich wie ich hinter einem Heizkörper tapezieren kann, ohne das Gerät von der Wand nehmen zu müssen. Wenn Sie’s interessiert lesen Sie bitte weiter, ansonsten überspringen Sie gerne den Absatz.

Also: man muss die zuvor eingekleisterte Tapete mit Klemmgewichten (wie man sie vom Tisch-tuchbeschweren her kennt) versehen und dann die losen Enden einfach hinter den Heizkörper fallen lassen (oben natürlich festhalten und die eingekleisterte Seite Richtung Wand). Danach mit einem Farbbroller festdrücken, fertig ist die Laube. Prima, gell? Und noch was lerne ich in diesen Minuten: einen wackeligen Nagel kann man aus der Wand nehmen, mit Watte umwickeln

und, nach dem man das Ganze in Gips getaucht hat, wieder in die Wand stecken. Ein Wahnsinn! So einfach kann das handwerkliche Leben sein.

Beim Weiterstöbern bleibe ich beim Horoskop hängen. Die Rubrik „Gesundheit“ finde ich am spannendsten, ich bin hier ja beim Arzt, und eventuell brauche ich gar nicht mehr ins Behandlungszimmer, weil mir die Sterne den entscheidenden Tipp offenbaren. Für mein Tierkreiszeichen gilt die Maxime „Meditativer Sport wirkt positiv“, so richtig anfangen kann ich damit nichts, ich mache ja keinen Sport und meditieren kann ich am Stammtisch, solange die anderen noch nicht da sind. Für die beiden Sternzeichen vor und nach dem meinen gilt „Muten Sie sich nicht zu viel zu“ und „Verwöhnen Sie Ihre Haut“. Ich lese beim Horoskop immer die beiden angrenzenden auch, da gehe ich auf Nummer sicher, es könnte ja sein, dass bei meiner Geburt die Sternen-Konstellation doch nicht so eindeutig war und ich eventuell in einen anderen Aszendenten gefallen bin, wer weiß.

Die Sprechstundenhilfe ruft ins Zimmer „Herr Brauni, bitte ins Zimmer 2“ und reißt mich so aus meiner Lektüre. Der Doktor meines Vertrauens kommt und fragt was fehlt, und ich erzähle ihm, dass ich mir beim Tapezieren zu viel zugemutet habe und jetzt ein Rezept für eine meditative Verwöhnsalbe für meine Haut brauche. Er schaut mich ratlos an und fragt „Sie sind jetzt aber kein Notfall, oder?“

Ade, Ihr Brauni





Inh. Linda Liß



komme ins Team



Ihr kompetenter Ansprechpartner aus der Region
Weil es unsere Leidenschaft ist, die beste Lösung für Sie zu finden.

Hörgeräteanpassung Gehörschutz Tinnitus Beratung

Wilhelmstr. 10, Wasseraalengen | info@difa-aalen.de | difaahoergeraete.de | 07361 6339570

Es werde Licht!

Wir bringen Licht in ihr Leben.
Nutzen Sie das ganze Spektrum unserer Leistungen im Bereich Elektrotechnik.
Von der Installation in Alt- und Neubauten bis hin zu Wallboxen und Industrieservice.



STEIDLE-EMDEN ELEKTROTECHNIK

Allgäuer Straße 8 | 73433 Wasseraalengen | 07361/77824 | info@steidle-emden.de

AKTIVITÄTEN & FESTLE

unserer Vereine

Terminangaben sind von den Vorgaben der jeweiligen Vereine abhängig.
Gerne nehmen wir Ihre Termine und Änderungen auf.
Bitte melden Sie sich diesbezüglich unter 4810@ghvwasseralfingen.de

TERMINE IM NOVEMBER 2025

Stand 26. Oktober 2025

07.11.2025	17:30 Uhr	Laternenumzug St. Martin	Dorfgemeinschaft Röthardt e.V.	Schnepfhütte beim Wanderparkplatz Röthardt (oberes Ende der Bergbaustraße)
08.11.2025	14:30 Uhr	Ski- und Infobörse 2024/25	Ski - Club Brauenberg e.V.	Glück-Auf Halle Hofen Kappelbergstr. 34
08.11.2025	19 Uhr	Benefizkonzert für den Kocherladen	Unisono	Magdalenenkirche Wasseralfingen
08.11.2025	20 Uhr	Hund , Frau, Mann	Theater STOA	Bischof-Fischer Str. 43a, Aalen Eingang Brühlstraße
09.11.2025	17 Uhr	Benefizkonzert für den Kocherladen		Kirche St. Michael Abtsgmünd
12.11.2025	14:30 Uhr	VdK - Nachmittag	VdK-OV Wasseralfingen	Bürgerhaus
12.11.2025	20 Uhr	Hund , Frau, Mann	Theater STOA	Bischof-Fischer Str. 43a, Aalen Eingang Brühlstraße
15.11.2025	20 Uhr	Hund , Frau, Mann	Theater STOA	Bischof-Fischer Str. 43a, Aalen Eingang Brühlstraße
16.11.2025	11 Uhr	Gedenkfeier Volkstrauertag	Stadtverband für Sport und Kultur e.V.	Friedhof Wasseralfingen
16.11.2025	11 - 17 Uhr	Vorweihnachtlicher Markt	Sängerlust Treppach	Treppach Ortsmitte beim Sängenheim
21.11.2025	19 Uhr	100 Jahre RKV Hofen mit "Die Bande"	RKV Hofen	Glück-Auf-Halle
26.11.2025	19 Uhr	Simon & Garfunkel Through The Years - Performed by Bookends	Seventh Avenue Arts International UG	Stadthalle Aalen
28.11.2025	14:30 Uhr	Adventsnachmittag	Dorfgemeinschaft Röthardt e.V.	Naturfreundehaus Brauenberg
28.11.2025	17 – 20 Uhr	Altpapier-Bringsammlung Es sind Helfer vor Ort!	Förderverein Viktoria e.V.	Parkplatz an der Talschule
29.11.2025	8 – 12.30 Uhr	Altpapier-Bringsammlung Es sind Helfer vor Ort!	Förderverein Viktoria e.V.	Parkplatz an der Talschule
29.11.2025	16 - 22 Uhr	Adventsingens unterm Brauenberg	MGV Röthardt	Schnepfhütte/ Gartengrundstück am Wanderparkplatz
29.11.2025	14:30 - 15:15 Uhr	KGW - Big Band beim Reichsstädter Advent	Kulturamt Aalen	Spritzenhausplatz Bühne am Regenbaum



Der Spezialist rund um den Kaffee

HS

Verkauf Service Reparatur Verleih

Inh. Philipp Gaschler
Nördlinger Straße 1/1
73433 Aalen-Oberalfingen
Tel: 07361/5561788
www.HS-Kaffeemaschinen.de

Saeco NIVONA jura



Ne Neue Gartenhütte **mit Holz**
und Ziegeldach wäre schön.

Vor der HÜTTE

gleich ne Terrasse?

Ihr Zimmermann ist für Sie da!

MERZ
HOLZBAU - ZIMMEREI

Florian Merz
Quarzweg 4
73433 Aalen-Attenhofen
Tel: 0175/1429389
E-Mail: info@merzholz.de

www.merzholz.de

Getränke Keller

Angebote gültig vom 10.11. – 22.11.2025

Unsere Highlights



Liebe Kundinnen und Kunden,

im November dreht sich vieles um gesellige Abende im Warmen und den Martinstag mit leckerem Gänsebraten. Dazu passen Getränke, die wir in unserem Sortiment für Sie bereithalten: Vollmundige Rotweine, saisonale Biere oder wärmende Spirituosen.

Ob für zu Hause oder in geselliger Runde – bei Ihrem Getränke-Profi finden Sie köstliche Spezialitäten für entspannte Stunden im November. Kommen Sie vorbei, wir beraten Sie gerne und freuen uns auf Ihren Besuch! Herzliche Grüße

Ihr GEDIG
Getränke-Profi

BIER-ENTDECKER.com



900 verkostete
Biere mit
Beschreibung

Bierwissen direkt
von den Profis

Bierige Rezepte
& Gewinnspiele



WERDE HIER
ZUM BIERENTDECKER!

Gute Laune im goldenen Herbst



So bunt wie der Herbst: Feine Durstlöcher
erhalten Sie bei Ihrem Getränke-Profi!

Corona
Verschiedene
Sorten

5.99

je 6 x 0,355 l
Preis/l € 2.81, Pfand € 0.48



Schwaben Bräu
Das Winterbier

17.49

je 20 x 0,5 l
Preis/l € 1.75, Pfand € 4.50



Hochdorfer
Weihnachtsbier

18.99

je 20 x 0,5 l
Preis/l € 1.90, Pfand € 3.10



GEDIG
MEIN GETRÄNKE-PROFI

Stuttgarter Hofbräu
Weihnachtsbier
oder Pilsner




14.99
je 20 x 0,5 l
Preis/l € 1.50, Pfand € 3.10

Mönchshof
Verschiedene Sorten
Kapuziner Weißbier
Hefe-Weißbier
naturtrüb



15.99
je 20 x 0,5 l
Preis/l € 1.60, Pfand € 4.50

Coca-Cola
Verschiedene
Sorten
Mach dir
Freude auf.
koffeinhaltig



17.99
je 24 x 0,33 l
Preis/l € 2.27, Pfand € 5.10

je Kasten 12 x 0,7 l / 0,75 l
Glas, versch. Sorten
4,69 €
zzgl. Pfand 12 x 0,7 l / 0,75 l = 3,30 €
1 l = 0,55 € (0,7 l), 1 l = 0,52 € (0,75 l)



EISZEITQUELL IST DAS MINERALWASSER AUS DER EISZEIT

Damals versickerten riesige Mengen Schmelzwasser **im Gestein der Schwäbischen Alb**. Durch eine seltene Erdverschiebung wurde dieses Reservoir in rund 400 m Tiefe **von der Außenwelt abgeriegelt**. Mächtige, wasserundurchlässige Gesteinsschichten schützen es seitdem vor nachsickerndem Regenwasser und allen Umwelteinflüssen unserer Zeit. Darum ist EiszeitQuell frei von Schadstoffen wie Nitrat, Nitrit, Hormonen oder Arzneimittelrückständen. Es besitzt eine **ursprüngliche Reinheit und Qualität, so wie das Wasser vor über 10.000 Jahren**.

EiszeitQuell ist aus-
gewogen minerali-
siert, natrium- und
kochsalzarm und
**bestens für Babys
geeignet.**



Krumbach
Mineralwasser,
verschiedene
Sorten



4.99
je 12 x 0,7 l
Preis/l € 0.59, Pfand € 3.30

Adelholzener
Classic, Sanft
oder Naturell



5.69
je 12 x 0,75 l
Preis/l € 0.63, Pfand € 3.30

Haller Löwenbräu
Meistergold
Spezial



15.99
je 20 x 0,5 l
Preis/l € 1.58, Pfand € 3.10

Streker
Bio-Frühstück



2.99
je 1,0 l
Preis/l € 2.99, Pfand € 0.15

Krumbach
MEDIUM



Getränke Keller



Event-Equipment | Zeltverleih
Gastronomie-Service | Heimdienst
Trend-Getränke | Abholmärkte

**Wir bieten Ihnen
mehr als Getränke!**

Hauptstr. 43 • AALEN-EBNAT
Mo – Do: 14.30 – 18.30 Uhr
Fr: 9.00 – 12.00 Uhr | 14.30 – 18.30 Uhr
Sa: 8.30 – 12.30 Uhr

Kolpingstr. 14 • W/ALFINGEN
Mo – Fr: 8.00 – 12.00 Uhr
14.00 – 18.00 Uhr
Sa: 7.30 – 12.30 Uhr

Ährenstr. 8 • AALEN-OBERALFINGEN
Mo – Fr: 8.00 – 16.00 Uhr
Sa. 1. Mai – 31. August: 10.00 – 12.00 Uhr
Fon: 073 61 / 7 84 10
www.getraenke-keller.de

Karl Keller Getränke-Fachgroßhandel • Inh. Karl Marcus Keller • Ährenstr. 8 • 73433 Aalen-Oberalfingen



Sonnenschutztechnik

LAMAXA Lamellendächer
Jetzt live in unserer Ausstellung erleben!



**Besuchen
Sie uns!**

Termine sind
nach telefonischer
Vereinbarung
möglich.

- Markisen
- Sonnensegel
- Lamellendächer
- Rollläden
- Raffstoren/Außenjalousien
- Sonnenschutz für Wintergärten
- Innenliegender Sonnenschutz
- Insektenschutz
- Steuerungssysteme
- Klappläden



prime / outdoor
platin partner living
experte

Kaiser GmbH • Lohwiesenweg 1, 73433 AA-Oberalfingen • Tel. 0 73 61 / 88 09 70 • www.kaiser-rolladen.de